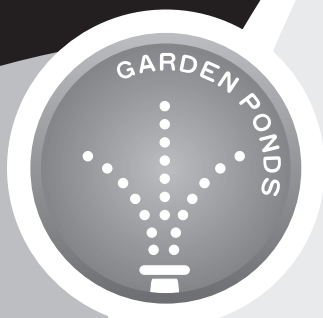


BOYU®

Пожалуйста, перед использованием внимательно прочитайте эти инструкции и сохраните их для обращения в будущем.



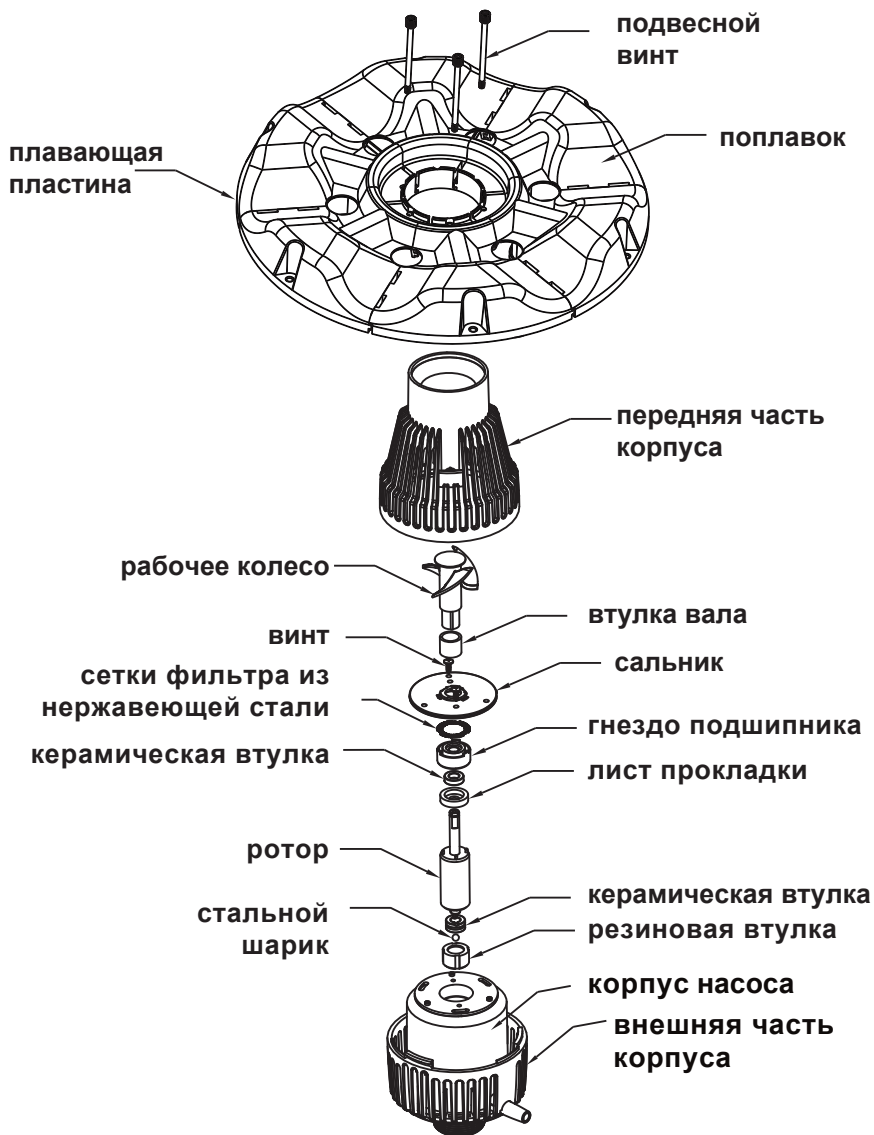
Instruction Book of Aerator Pump

Инструкция по эксплуатации
**Фонтан-аэратор
плавающий**



Схема

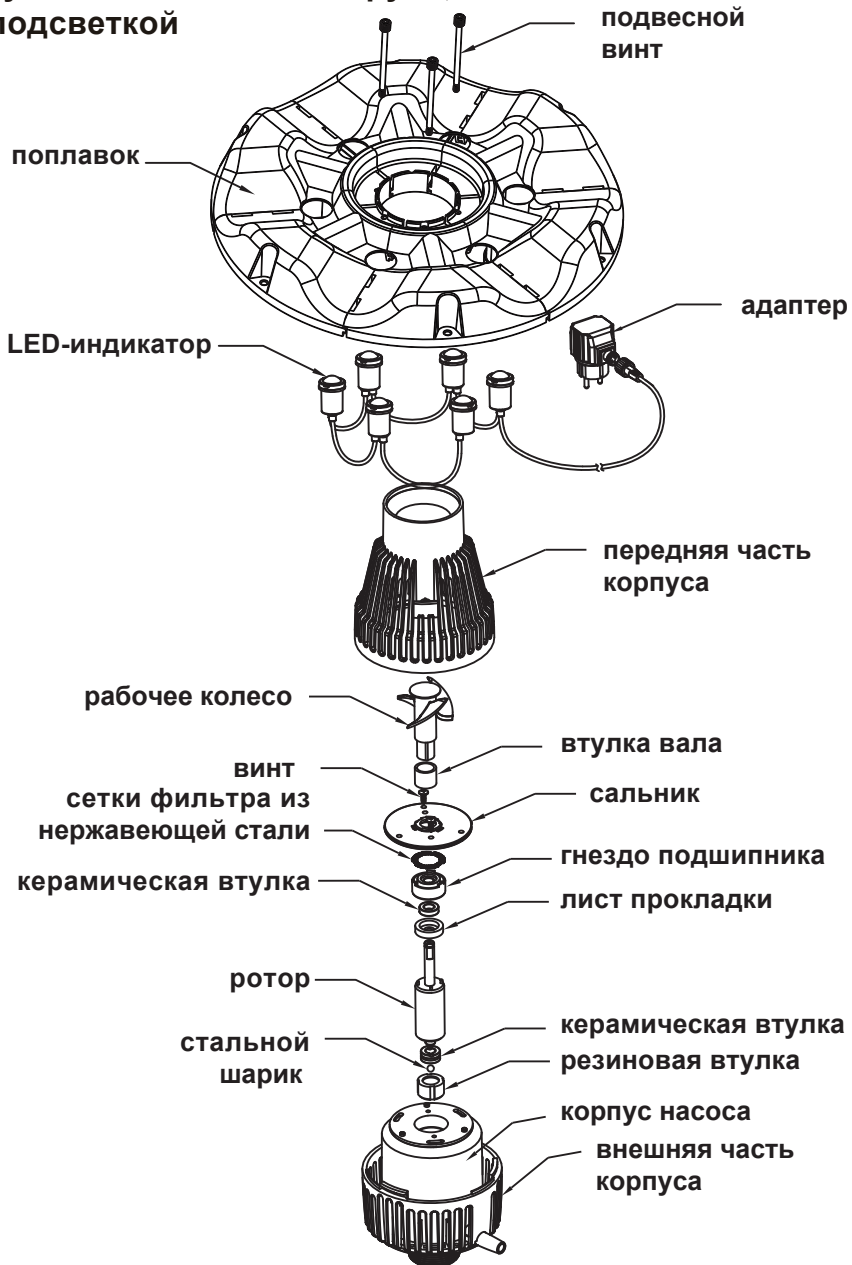
Фонтан-аэратор плавающий
Воу РУ-10000 для пруда



РУ-10000

Схема

Фонтан-аэратор плавающий
Воуи PY-10000LED для пруда,
с подсветкой



PY-10000LED

Благодарим вас за покупку **аэрационного насоса VOYU**. Чтобы обеспечить безопасную правильную эксплуатацию, оптимальную производительность и избежать несчастных случаев, перед использованием внимательно прочитайте данное руководство.

Сохраните руководство для последующего обращения.

Меры предосторожности:

1. Убедитесь, что напряжение/частота электричества соответствуют требованиям, указанным на маркировке продукта.
2. При использовании прибора в цепи питания должен быть установлен защитный выключатель от утечки тока, при этом остаточный рабочий ток не должен превышать 30 МПа.
3. Не допускайте попадания воды на розетку. Выполните каплеуловительную петлю из части шнура ниже уровня розетки или разъема, если используется удлинитель. Она служит для предотвращения попадания воды на шнур и контакта с розеткой.
4. Категорически запрещается длительная работа без воды внутри насоса. При использовании под водой насос должен быть полностью погружен в воду. При этом необходимо использовать тросы для крепления плавающей пластины.
5. Не допускается работа насоса под водой, содержащей твердые частицы или полосы, иначе это ускорит механический износ и повлияет на срок его службы.
6. Запрещается использовать устройство для перекачивания легковоспламеняющихся жидкостей или воды, температура которой превышает 35 °С.



7. Пожалуйста, регулярно очищайте фильтр, рабочее колесо и плавающую пластину, если на них слишком много загрязнений.

8. Запрещается вынимать вилку кабеля мокрыми руками. Не тяните за кабель.

9. Пожалуйста, отключите питание и прекратите использование продукта при наличии неисправности или утечки тока. Используйте продукт только после устранения неполадок.

10. Установите продукт в месте недоступном для детей. Не позволяйте детям играть с продуктом.

11. Электрический кабель или любые другие электрические проблемы должны быть устранены или заменены специалистом.
12. Кабель питания не подлежит замене. В случае повреждения устройство не может быть использовано и должно быть утилизировано.
13. При перемещении или чистке изделия убедитесь, что питание выключено и устройство не работает.
14. Прибор не предназначен для использования лицами (включая детей) с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями или с недостатком опыта и знаний, если только они не находятся под присмотром или не проинструктированы относительно использования прибора лицом, ответственным за их безопасность.

Особенности:

- Компактная конструкция, прост в использовании, встроенная функция фонтанирования и аэрации.
- Корпус из промышленного пластика. Элегантный внешний вид.
- Технология преобразования частоты постоянного тока. Компактность, энергосбережение, экологичность.
- Насос способен держаться на воде благодаря подъемной силе воды. Нет необходимости в ручной регулировке.
- Все части под напряжением в моторе полностью загерметизированы, обеспечивая водонепроницаемость и высокий уровень изоляции.
- Полностью герметизированный эпоксидной смолой мотор, водонепроницаемый, не содержит медных элементов.
- Полностью герметизированный светодиодное освещение с питанием от более низкого напряжения.

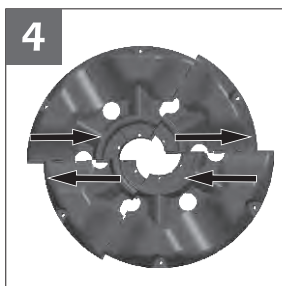
Область применения:

Подходит для циркуляции пресной воды, фонтанирования, аэрации садовых прудов, прудов с культурами, искусственных озер, ландшафтного дизайна.

Спецификация указана на заводской табличке (Примечание: PY 10000 без светодиодного освещения и PY 10000LED со светодиодным освещением)

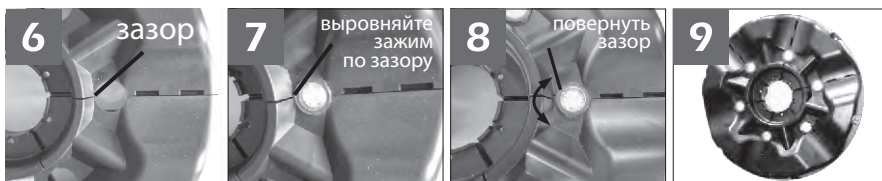
Примечание:

1. Убедитесь, что напряжение/частота электричества соответствуют требованиям, указанным на маркировке продукта.
2. Чтобы убедиться в отсутствии отклонений от нормы, проверьте внешний вид изделия перед использованием.
3. Установка и регулировка плавающей пластины: плавающая пластина устанавливается перед поставкой. Необходимость в сборке отсутствует. Если плавающие части сняты и центральное отверстие не круглое, пожалуйста, совместите и отрегулируйте их в соответствии с Рис. 4-5.
4. Если плавающие части разобраны, соберите их в соответствии с Рис. 3-5.

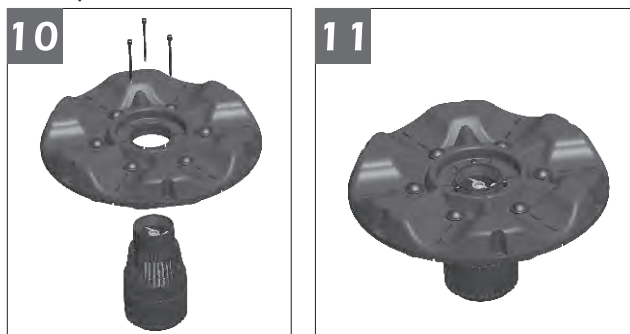


PY-10000LED поставляется со светодиодной подсветкой. 6 шт. светодиодов установлены на плавающую пластину в упаковке. Для демонтажа светодиодной подсветки поверните корпус лампы, чтобы клипса (зацепная часть) совместилась с зазором плавающей пластины (см. рис. 7), и извлеките лампу.

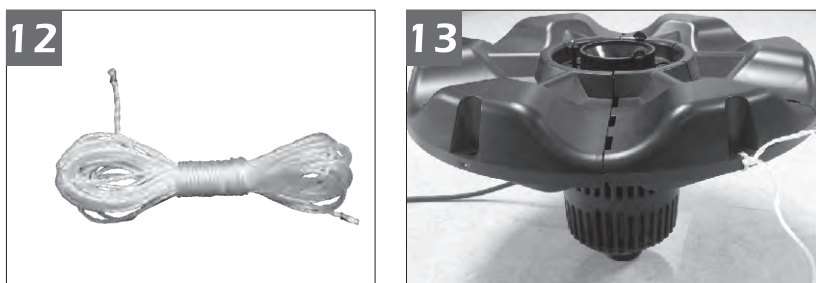
Для установки светодиодной лампы необходимо совместить клипсу с зазором, вставить прозрачную крышку лампы в отверстие на плавающей пластине и повернуть лампу, чтобы зафиксировать ее на плавающей пластине (см. рис. 8).



5. Установите насос на землю или на стол водовыпуском вверх, вставьте центральное отверстие плавающей пластины на выход насоса. Вставьте винты в винтовые отверстия плавающей пластины сверху вниз, убедитесь, что винты направлены в винтовые отверстия насоса. Затяните винты по часовой стрелке, чтобы закрепить плавающую пластину на насосе (см. рис.10-11).

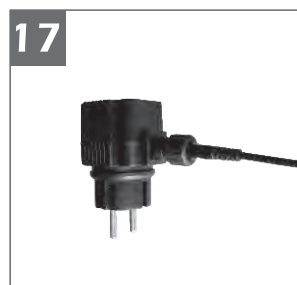
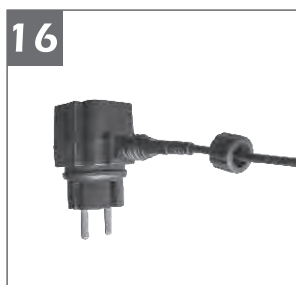
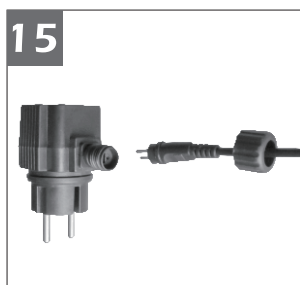


6. Вставьте веревки в отверстия плавающей пластины и завяжите их (рис. 12-13). Убедитесь, что плавающая пластина привязана веревками в двух противоположных или трех направлениях.





7. Поместите насос на воду, плавающая пластина может держаться на воде за счет подъемной силы воды. Закрепите концы веревок на стенке бассейна (рис. 14).
8. Достаньте шнур питания и включите его в розетку. Для насоса со светодиодной подсветкой может потребоваться подключить кабель к адаптеру (штырьковый разъем готов к подключению и не требует соблюдения полярности) (см. рис. 15-16) и зафиксировать гайку (см. рис. 17), после чего можно подключать к электросети.



9. Проверьте правильность установки и полное погружение насоса в воду, затем включите питание и понаблюдайте в течение 30 минут. Вводите насос в эксплуатацию только в том случае, если он работает правильно.
10. При первом подключении питания необходимо в течение 30 минут проверить, работает ли водяной насос устойчиво, нормально и без каких-либо отклонений или шумов. При возникновении каких-либо отклонений или шума отключите питание. Используйте насос только после устранения всех неполадок.
11. Аэраторный насос запрограммирован на 2 различных режима работы: «Непрерывный режим» и «Периодический режим». Режим будет автоматически переключаться каждый раз при отключении питания. В «Непрерывном режиме» насос будет работать на полную мощность.

В «Периодическом режиме» насос будет работать циклично по кругу от нулевой до полной мощности, что занимает около 30 секунд в цикле.

12. Пожалуйста, регулярно очищайте фильтр, рабочее колесо и плавающую пластину, если на них слишком много загрязнений. Сначала разберите плавающую пластину, затем возьмитесь за основу корпуса насоса, затем поверните корпус фильтра против часовой стрелки, чтобы разобрать переднюю часть корпуса (см. рис. 18.19). Тогда вы сможете очистить внутренние части насоса.

13. При перемещении и очистки продукта убедитесь, что питание отключено и устройство не работает.

14. Никогда не разбирайте насос самостоятельно при возникновении неисправности. Ремонт должен выполняться профессиональными техниками на станции технического обслуживания.

15. Пожалуйста, вынимайте насос из воды, если он не используется. Отключите питание, вытрите его насухо и храните в сухом месте для будущего использования. Пожалуйста, регулярно очищайте насос.

Устранение неисправностей:

1. Если насос не работает после подключения, проверьте, не ослаблен ли штекер, правильно ли он подключен к источнику питания, не поврежден ли кабель. При возникновении неисправностей ни в коем случае не разбирайте насос самостоятельно. Ремонт должен выполняться специалистами станции технического обслуживания.

2. Если мотор дрожит после включения, проверьте, не заблокирован ли ротор и не наматалась ли на него грязь, затем немедленно удалите грязь, чтобы обеспечить бесперебойную работу насоса.

3. Регулярно очищайте корпус фильтра, рабочее колесо и плавающую пластину, если на них слишком много загрязнений.

4. При первом подключении питания необходимо в течение 30 минут проверить, работает ли водяной насос устойчиво, нормально, без каких-либо отклонений или шумов. При возникновении каких-либо отклонений или шума отключите питание. Используйте его только после устранения всех неполадок.

5. При перемещении или чистке изделия убедитесь, что питание выключено и устройство не работает.

6. Кабель питания не подлежит замене. При любом повреждении устройство не может быть использовано, и его необходимо утилизировать. Если в насосе возникли какие-либо неисправности, ремонт должен выполняться только профессиональными специалистами станции технического обслуживания.